

## PRECIOS DE SUSCRICION.

Pamplona, un mes. 1,2/ ptas.  
Fuera un trimestre. 4,00 id.  
Ultramar, semestre. 15,00 id.  
Extranjero, semestre 22,00 id.

Anuncios en tercera plana, primera inserción a 10 céntimos de peseta línea. Las demás inserciones a 5 céntimos línea.  
Anuncios en cuarta plana, precio convencional.

## PAGO ADELANTADO

Número suelto 5 céntimos.  
Atrasado 15 id.

# El Tradicionalista

## DIARIO DE PAMPLONA

## PUNTOS DE SUSCRICION.

En Pamplona en la Administración, calle de Mercaderes, 18, planta baja.  
Fuera de Pamplona por correos postales ó giro a favor de la Administración en libranzas ó sellos de correo.

## Dirección y Administración

calle de Mercaderes, 18, bajo

### De documentos episcopales

Tomamos estos párrafos de la notable Pastoral que sobre la Iglesia y los deberes de los militares acaba de publicar el eminentísimo Cardenal Arzobispo de Toledo:

«La Religión puede en verdad, y en cierta manera debe considerarse separada del concepto formal de patria; en realidad, la Religión no la tiene, porque siendo la verdad una y la misma, siempre y en todas partes, no es propia y peculiar de ningún Estado; debe ser la misma para la humanidad entera, a la cual se propone santificar en el tiempo y salvar en la eternidad: en Dios todos los hombres constituirnos una misma familia, todos somos hermanos; y esto, dicho sea de paso, quitó al patriotismo el carácter de exclusivismo y ferocidad que tuvo entre los antiguos. Pero de aquí no se sigue que no deba ser defendida por vosotros, sino que en todas partes debe serlo con igual empeño por los que se llaman defensores de la patria, como la primera y más sólida base del orden social y como el único medio de realizar el fin supremo a que todos debemos tender con preferencia, porque está sobre todos los demás y todos deben subordinarse a él.

Mas entre nosotros hay una razón especial para que su defensa se considere como un acto de verdadero patriotismo, y es que además de ser aun hoy la Religión del Estado, ella fué siempre el alma de todas las más gloriosas empresas realizadas por nuestros mayores, teniendo por brazo al ejército, de tal suerte que la prosperidad de la Religión y la de la patria en nuestra historia son, por así decirlo, una cosa misma, como lo son por desgracia en nuestros tiempos la decadencia de la una y de la otra, y no podríamos considerar como verdadero amante de su patria a quien se complaciere en ver levantados frente a los altares del Catolicismo los altares de la herejía en la nación donde reinaron Recaredo y Fernando el Santo.

Después del altar erigido en honor del Señor Dios de los ejércitos, a quien pertenece por derecho propio y esencial a su excelsa Majestad reinar sobre todos los corazones y sobre todos los pueblos y sobre todos los poderes humanos, viene el Trono, símbolo del régimen monárquico y de la autoridad real, institución tradicional de nuestro pueblo desde há largos siglos, el cual, en amigable consorcio y en íntima union con el altar, apoyado en la Religión, y a su vez prestando a ésta sincero y firme apoyo, brilló un tiempo con esplendor extraordinario, llenó el mundo con sus grandezas, adquirió inmenso prestigio en Europa é hizo refluir su gloria sobre la nación a cuyos destinos presidía, siendo por esta causa amado con delirio por nuestro pueblo, cuya inmensa mayoría aun hoy le respeta y le quiere.

Pero cualquiera que sea la fuerza de estas consideraciones, y aun cuando concedamos que no tienen ninguna, para nosotros, amados hijos, basta que sea, como es, institución legal. Porque no Nos recatamos de decirnos muy alto que no os incumben la misión de cambiar las instituciones, ni aun la de reformarlas, sino la de defenderlas. Las instituciones pueden ser defectuosas; las leyes pueden no ser justas; los poderes pueden ser ilegítimos; pero la decisión de estas áridas cuestiones no es de la competencia de la fuerza armada para la defensa de los intereses comunes y permanentes de la sociedad, no porque os falte aptitud natural para ello, cómo hablamos de negároslo? sino porque para la sociedad sería un peligro inmenso poner esas facultades en manos de los que disponen de la fuerza material. Al mejoramiento de las instituciones, si el bien comun lo reclama, podeis prestar el concurso de vuestra inteligencia y contribuir por otros medios que la ley os permita, pero como individuos del ejército y usando de la fuerza, no. En la sociedad tiene que haber, y efectivamente hay, diferentes organismos, todos los cuales deben tender a un mismo fin general, marchando de comun acuerdo y en perfecta armonía, pero sin confundirse ni chocar unos con otros, desempeñando cada uno las funciones que le están señaladas, sin invadir ni usurpar las de los otros.

Siendo, pues, el Trono institución tradicional y legal de nuestra nación, vuestro deber es defenderlo, cualquiera que sea el que segun el derecho patrio lo ocupe; pero para hombres bien nacidos, para corazones nobles é hidalgos, cualidades de que tanto alardeamos los españoles, este deber se hace más sa-

grado cuando el Trono está ocupado por un niño inocente, que no le ha buscado ni pretendido, sino que ha venido a parar en él en fuerza de sucesos tristes para la patria. De todos modos, nunca importa tanto la persona como el imperio de la ley y el principio de autoridad que en ella se encarna, al cual debemos tributar el más profundo respeto y reardar del mayor prestigio posible, si no queremos que la sociedad se hunda y perezca.»

Con motivo de la Cuaresma ha publicado una importante Pastoral el señor Obispo de Barcelona. Véase el siguiente trozo de ella:

## «Estado social antiguo

Viniendo ya al exámen de nuestro estado social, juzgamos oportuno traer a vuestra memoria un ligero recuerdo de la situación de los ricos, de los pobres y de los de mediana fortuna en los tiempos pasados, y el aspecto que estas diversas clases sociales ofrecen al presente.

Los ricos, así los señores blasonados como los grandes propietarios, industriales ó comerciantes, ora viviesen en las poblaciones pequeñas, ora en las ciudades, consideraban el primero de sus deberes ostentar una adhesión sin límites a las doctrinas y prácticas de la Iglesia, siendo los primeros en cumplir los preceptos religiosos. Juntábase al público testimonio de sus arraigadas convicciones religiosas, la práctica de todas las virtudes cristianas, y singularmente de la caridad con el prójimo. Acogían al pobre con la buena voluntad del que hace la limosna por Dios y no por respetos humanos; alentaban al dependiente y al jornalero concediéndole, en cambio del respeto que a estos merecía su amo ó señor, un trato parecido al que se usa con los familiares; en las cuitas, desgracias, quebrantos ó contratiempos, el dependiente y el jornalero acudían con confianza a su amo en demanda de consejo, ayuda ó proteccion; y si en el pueblo ocurría alguna calamidad general, ó alguna familia sufría los rigores del infortunio, bien directamente ó por mediación del Párroco, era el gran propietario como una Providencia para todos.

Si tenemos una mirada sobre los individuos del estado medio de otros tiempos, ya perteneciesen a la clase de industriales, ya dedicados al comercio, a las artes y oficios, y en el campo al manejo de reducida hacienda, observaremos que usaban con sus dependientes un trato análogo al que los ricos a ellos dispensaban, hasta el punto de que los oficiales ó criados venían a formar parte de la familia del amo, el cual sustituía en autoridad y prestigio al del padre ó madre de quienes estaban aquéllos separados. Si a su vez estos pequeños industriales, comerciantes ó labradores, llamados gráficamente en nuestro país menesterales, necesitaban auxilios en momentos críticos, fácilmente los encontraban en las Corporaciones religiosas y eclesiásticas, que les prestaban dinero a un módico interés, sin necesidad de deshacerse, ni en poco ni en mucho, de su pequeña hacienda ó establecimiento.

Eran los pobres, tanto los menesterosos como los jornaleros, no proletarios en el sentido que se da vulgarmente a esta palabra, sino hombres que tenían la conciencia de sus deberes, y consideraban como un derecho suyo acudir en demanda de trabajo, ó de auxilio, ó de proteccion, a los que estaban colocados más altos en la escala social, sin que éstos negaran jamás su ayuda al hombre honrado, y su proteccion en la medida de sus fuerzas al infeliz trabajador ó a la familia necesitada. Contaba además el pobre en los campos y lugares pequeños donde escaseaban el jornal ó los medios de subsistencia, con los recursos que proporcionaba el monte público ó la libertad de la caza y de la pesca, reglamentada únicamente por la sabiduría de las antiguas leyes, sin otras trabas fiscales. A todos, al rico, al mediano y al pobre, predicaba el Párroco el Santo Evangelio en los días festivos: todos con docilidad le oían y se aprovechaban de sus enseñanzas, que eran la base de la vida social, y todos acudían al sacerdote en demanda de consejo, y en muchos casos, de ayuda y proteccion.»

Escriben de Madrid a *La Lealtad Navarra*:

«En los círculos católicos de París ha sido muy bien acogido el laudable pensamiento de dar a luz una importante carta de Su Eminencia al Arzobispo de Nancy, quien a la vez

que reconoce las excepcionales dotes y vastísima erudición del ilustre Prelado de la capital de Francia, patrocina la benéfica idea de que se emprenda cuanto antes la formación de un numeroso grupo que se llame Union católica, desligado en absoluto de los partidos políticos.

Si llegasen a realizarse tan justas y nobles aspiraciones, mucho ganaría esa desventurada República, donde las doctrinas democráticas vienen falseando la voluntad de sus habitantes, arrastrándoles al inundo cieno del protestantismo y de la masonería.

Bajo el gobierno del Imperio, dicha nación era una de las más poderosas de Europa; hoy, con el *summum* de las libertades, nada se respeta y los derechos de ciudadanía se ven atropellados por los que algunos intitulan apóstoles de la libertad.

¡Qué triste *pedant* hace la Francia de entonces con la de los tiempos que corremos.»

Hay en lo que escriben a *La Lealtad Navarra*, algunas equivocaciones.

Su Eminencia el Cardenal Arzobispo de París ha publicado una hermosa carta en que vivamente recomienda la lucha legal de los católicos, unidos y concertados al modo que el Papa desea, esto es, prescindiendo de la diversidad de los pareceres meramente políticos, y bajo la dirección de sus Pastores. A esta carta del señor Arzobispo de París van adhiriéndose los demás Prelados franceses.

El señor Obispo, que no Arzobispo, de Nancy ha escrito al director de *L'Univers* acerca de la union católica y otros puntos con ella enlazados.

Y es verdad, sin duda alguna, impórtale mucho a Francia tener la union católica, organismo superior a los partidos políticos y ajeno a las controversias relativas a la forma de gobierno. En virtud de la union católica, Francia puede hacer cosas grandes, puede salvarse de la inmensa ruina que le amenaza y, poco a poco, florecer y prosperar, no como *bajo el gobierno del Imperio*, que no fué, es claro, tipo y dechado de gobierno bueno, sino como bajo los gobiernos verdaderamente cristianos que registra su historia.

Copiamos del periódico *La Fe*:

«Pues D. Isidoro Ternero, a pesar de lo que ha dicho y puede aun decir, es hoy carlista, y lo será hasta su muerte, como lo ha sido durante toda su vida.

Esto aparte de que los carlistas no podemos dejar de ser carlistas, como lo demostraremos, Dios mediante, mañana.»

Sea cual fuere el ingenio de que *La Fe* haga, en esta ocasion, brillante alarde, parécenos harto difícil que este periódico pueda llevar a término dichoso la extraordinaria empresa de demostrar que al zorrillista señor Ternero no le es dado dejar de ser carlista.

## Al correr de la pluma.

*La Epoca* le dice a *La Fe*:

«Pues qué, todos los católicos sinceros no aplaudiríamos a *La Fe* el día que se sometiese humildemente a las indicaciones del censor eclesiástico que le ha designado el señor obispo de Madrid?»

Y *La Fe* le dice a *La Epoca*:

«Ya lo creo que los católicos sinceros como *La Epoca* aplaudirían que lleváramos la caridad hasta el punto de no defendernos de los ataques de ellos!

¡Y de no atacarlos cuando lo merecen! Pero no se verá en esa *La Epoca*...»

¡Pero quién le prohíbe a *La Fe* que se defienda, discretamente por supuesto, de los ataques de los católicos como *La Epoca*?

Lo que le han prohibido a *La Fe* es, que insulte a la Compañía de Jesus y a muy buenos católicos.

Sea dicho en defensa de la censura eclesiástica.

\*\*\*

*El Liberal* comenta las citadas palabras de *La Epoca* en estos términos:

«Puede ser.

Pero en el mismo caso que *La Fe* está *La Epoca*.

También se alegrarían los católicos sinceros se sometiese a las indicaciones del censor eclesiástico.

Y así no podría volver a decir el señor obispo de Salamanca que contribuye a propagar la impiedad...»

Y es verdad.

Todos celebraríamos muchísimo que *La Epoca*, que tan a maravilla discurre sobre los deberes de *La Fe* respecto de la censura eclesiástica, se aplicase el cuento.

Buena falta le hace a la muy conservadora.

Leemos en *El Imparcial*:

«Cuenta *El Siglo Futuro*:

«Cierta ciudadano asistente, durante la época revolucionaria, al famoso club de la calle de la Yedra, siempre que algun otro ciudadano pedía la palabra, la pedía él también.

«Y cuando el presidente le preguntaba para qué la quería, contestaba invariablemente: —Para oponerme a lo que diga el señor.

«Y señalaba a su futuro preopinante...»

Esto que sucedió en el club de la calle de la Yedra va a repetirse ahora en el Congreso de los diputados.

Variando los personajes.

Porque bastará que abra la boca el señor Pidal para que pida la palabra en contra el señor Nocedal.

Y viceversa.

Bastará que abra la boca el Sr. Nocedal para que la campanilla presidencial toque a silencio.

Hasta habrá aquello de:

—Baje Vd. aquí...»

*El Imparcial* anda equivocado en el asunto de las batallas parlamentarias del señor Nocedal.

Precisamente *El Siglo Futuro* copió y comentó los días pasados aquello de que en el partido conservador no hay más que un ser, un pensamiento y una voluntad, cuyo intérprete es el señor Cánovas del Castillo.

Lo cual nos hace presumir que el señor Nocedal se dirigirá, cuando llegue el caso, al susodicho intérprete.

Sin preocuparse excesivamente con el delicado manejo de la campanilla presidencial.

*La Epoca* viene escandalizada porque el señor Nocedal saluda con mucha cortesía a los diputados republicanos, cerca de los cuales tiene su asiento.

Nos consta que D. Ramon Nocedal es una persona muy bien educada.

De *La Union Católica*:

«Funciones para mañana: Español.—8 1/2 F. 134 de abono.—T. par.—Un crítico incipiente.—Don Juanito.

Princesa.—8 1/2—F. 30 de abono.—T. 3º—Georgina.—Baile.

Comedia.—8 1/2—T. 3º.—Las tres jaquecas.—Señoras solas (estreno).

Zarzuela.—8 1/2—La choza del diablo (estreno).

Circo Price.—8 1/2—La Virgen del Mar.—El chaleco blanco, en el que tomará parte la aplaudida banda de cornetas...»

De *La Fe*:

«Romea.—A las 8 1/2.—La rapaciña de Lemus.—La tontita del lugar.—Encarnado y amarillo.—Los interesados.—(Baile al final de cada acto...»

Para nosotros es punto importante.

## Despachos postales.

Habana 10.

El vapor correo *Veracruz* de la Compañía Transatlántica ha salido hoy de este puerto con rumbo a Puerto Rico.

Paris 11.

Apertura de la Bolsa de hoy 4 por 100 exterior español 76,75.

Londres 11.

Continúan recibiendo noticias de los grandes estragos ocasionados por el temporal desencadenado en toda Inglaterra.

Los naufragios han sido generales en todas las costas británicas.

En el interior los daños han resultado mayores. Multitud de trenes se encuentran detenidos por las nieves hallándose por consiguiente interrumpidas las comunicaciones.

En algunos pueblos la masa de nieve caída alcanza una altura de más de cuatro metros y especialmente en las cercanías de Douvres que es donde con más fuerza se han dejado sentir los efectos del temporal.

Varias personas han muerto por el frío. Debido a estas circunstancias en varios pueblos la miseria es grande por la falta de víveres.

En el país de Gales la tempestad de nieve ha impedido que 30.000 mineros pudieran dedicarse a sus faenas.

En treinta pozos ha habido necesidad de suspender los trabajos.

Las últimas noticias de Douvres dicen que el vapor correo *Victoria* tuvo que vencer grandes dificultades para llegar al puerto donde entró con mucho retraso.

También sufrió grandes averías el vapor francés *Prince* que se hallaba anclado en el puerto.

Paris 11

Continúa el buen tiempo favoreciendo los trabajos en los viñedos particularmente en el Bordelais donde estaban muy retrasados.

En nuestros mercados de vinos no ha habido variación sensible continuando la calma y manteniéndose los precios últimamente anunciados.

En Burdeos se hacen bastantes ventas en excelentes condiciones.

En los departamentos limítrofes a la Gironda reina grandísima actividad contribuyendo la suavidad de la temperatura a que los trabajos del campo mejoren notablemente.

En las regiones meridionales el mercado de vinos está muy encalmado.

En Certe reina mayor movimiento, haciéndose muchas operaciones. Los precios sobre los buenos vinos se mantienen con mucha firmeza y con tendencias al alza, particularmente sobre los vinos que no contienen y-so.

Paris 11

Se reciben exposiciones de los departamentos favorables a la prórroga del privilegio del Banco de Francia y pidiendo que se aumenten las sucursales y se amplien los préstamos sobre la mayor parte de los valores franceses.

Paris 11

Los trabajadores de las minas de carbón de piedra de Francia ya no piden solamente la reducción del trabajo a ocho horas diarias sino también un aumento en los jornales que excede de un 25 por 100 de los tipos actuales.

Además, quieren que se pague el jornal íntegro a los enfermos y que el Estado se encargue de la subsistencia de los inválidos del trabajo y del de las criadas y huérfanos de los obreros.

Las compañías mineras dicen que en presencia de las exigencias crecientes de las clases trabajadoras, la explotación será cada vez más difícil sino imposible.

La manifestación general de Mayo próximo es motivo de inquietud en varios países y los gobiernos se muestran resueltos a obrar con la mayor energía ante el temor de que pueda turbarse el orden público.

Se dice que el gobierno alemán no permitirá demostraciones en la vía pública tolerando sólo los meetings en locales cerrados, y que el emperador Guillermo tiene el propósito de emprender una vigorosa campaña contra la agitación socialista.

(17) Folletín de EL TRADICIONALISTA

EL PAIS DE LA GRACIA

sino a un hotentote hubiera convertido. Su silencio me imponía, su bondad me avergonzaba, su buen ejemplo me daba en rostro. A veces se me escapaba una blasfemia: ella luchaba por contener una lágrima, y al momento componía el semblante y reaparecía, indulgente, solícita, cariñosa, sin proferir jamás una queja.

—En fin, un ángel...

—Un ángel, a la verdad. La curiosidad me llevó a indagar de dónde sacaba tan heroica paciencia, y tan jovial sumisión para cumplir sus deberes de esposa, y humor tan igual en todas las contrariedades de la vida. Y como noté que cada vez que venía de comulgar traía como un nuevo aroma de suavidad y de inefable alegría, empecé a sospechar dónde debía hallarse el manantial de tanto bien.

—Veo que es una historia más bonita todavía que la *Cruz del Matrimonio* de Eguilaz.

—Y sobre todo, más verdadera y más moral. Tú que me conoces, adivinarás que entre las extravagancias de marido independiente, autónomo y libre-pensador, nunca di en la ridiculez de oprimir la libertad de aquella santa en sus ejercicios de piedad.

—¡Ese es género melodramático, brutal y por contera cursi!

—Completamente. Mi mujer, que me agradecía en el fondo esta deferencia a su libertad,

Tanger 11.

Ha llegado la infanta doña Eulalia. El gobernador de Fez ha sido nombrado para presidir la embajada que irá a Madrid. Aquí se habla de un conflicto entre los moros y los españoles de la factoría de Río de Oro.

Si hubiese ocurrido algo allí la noticia sería conocida antes en Gran Canaria, y los telegramas de esta Agencia de las Palmas nada dicen sobre el particular.

Roma 11.

El príncipe Jerónimo ha pasado una noche muy agitada. Esta mañana seguía algo mejor. Se asegura que anoche el príncipe Víctor logró tener una entrevista con su padre.

Fabra

La administracion de los Papas

Los enemigos del poder temporal de los Papas suelen decir que éstos tenían mala administración, y todos los enemigos de la Iglesia haciendo coro a estas gratuitas aseveraciones, las exageran diciendo insignes inexactitudes.

Un libro recientemente publicado en Italia por un notable escritor, Bartolotti, prueba con datos irrefragables, producto de una información semioficial, hecha en los archivos del Vaticano, que todo lo que se ha dicho contra la administración de los Papas carece de fundamento.

Muchos creían que en los ramos predilectos de nuestra edad, como son la Instrucción pública, la Beneficencia y el régimen de las cárceles no se habían adelantado a su época, ni merecido especiales elogios los Sumos Pontífices.

Los estudios de Bartolotti son elocuentísima prueba de lo contrario.

Lo que se cree invención de nuestro siglo en cuanto a la protección de los pobres presos, las visitas de cárceles, la separación absoluta de los sexos, y hasta de categorías de moralidad, el trabajo y la instrucción de los encarcelados, todo esto se conocía en Roma desde hace siglos.

Demuestra Bartolotti que los presos siempre tuvieron derecho de petición ante los Papas representados por el Camarlengo una vez, y otras por el Gobernador de Roma para exponer sus quejas y pedir favor contra sus opresores. Ya se remedaban por decreto de la autoridad competente las injustas exacciones de los alcaides, ya se adoptaban las medidas oportunas para que la comida y el vestido fuesen acomodados a las estaciones, ya de abreviaba la duración de las con finas, atendida la moralidad de los presos, ya por último se practicaban visitas, no como quiera en ciertas épocas del año, sino cada semana. Sostiene Bartolotti que las visitas de las cárceles han sido inventadas por la Administración Pontificia y la indicación de las fechas a que se refieren parecen comprobar la verdad de este aserto.

Resulta, pues, que el sistema carcelario Pontificio merece la alabanza de todo escritor imparcial, é igual alabanza merece en general toda la discutida y nunca bien alabada administración de los Papas.

Conversiones al catolicismo

EN EL PRESENTE SIGLO.

Si notables son las conversiones realizadas entre los judíos y el clero protestante y cismático, mucho más dignas de ser consignadas por su extraordinaria significación son tal vez las efectuadas entre los literatos y hombres de ciencia. Desde el infatigable lexicógrafo Littré, ese sabio de que la Francia de nuestros días se muestra orgullosa, aunque lamente sus extravíos filosóficos y religiosos; desde ese "santo del ateísmo", en cuya frente como decía con grandilocuencia suma uno de nuestros más viriles oradores, se unieron las aguas regeneradoras del Bautismo con los oleos santos de la Extremaunción; desde ese hombre tan aplaudido y tan celebrado, hasta el insigne inglés Morden Bennet, va el catolicismo

me pedía, no obstante, permiso para todo. Un día me preguntó, si tendría inconveniente en que pusiese pegado a la puerta de la escalera un papel impreso con el nombre de Jesús y el lema: *Detente, enemigo*, etc. Ninguno, le dije, que en todo caso, mi política anti-católica, como decía Mr. Gambetta al Arzobispo de Argelia, no está destinada a la exportación.

—Eso es lo que se llama ser un *bon prince*.

—Pues para abreviar, llevado un poco de mi curiosidad, me presté también a acompañarla algunas veces a la iglesia, cuando a confesar y a comulgar iba. Si he de decirte la verdad, el aburrimiento que al principio pasaba sentado en un banco, mientras ella hacía sus devociones, lo encontraba luego por demás compensado con los tesoros de mansedumbre y de complacencia que echaba de ver en ella. Un día, en fin, después de cuatro años de luchar con el hollín que tiznaba mi alma, enternecido, amansado, domesticado por aquella singular criatura (jera víspera de su santol ¡15 de Julio!), me entregué a discreción, y la dije: ¡Cármén, llévame a tu confesor!

—¡Sublime, chico!

—¿Crees que se sorprendió? *Lo sabía*, me respondió sencillamente. Y con una sonrisa celestial, y bajando más la voz: «¡Y lo esperaba, que no habían de mentir las promesas del divino Corazón, a quien he consagrado nuestra familia!»

III

—Pues oye ahora, Toñete, un idilio que no le va en zaga. También yo me he casado.

mo introduciéndose en tantos magnánimos corazones y subyugando tantas inteligencias prepotentes, que es imposible querer enumerarlos. Mas cómo no sentirnos complacidos al simple recuerdo de que se hayan pasado con armas y bagajes a nuestro campo de batalla?

Soulavie, el famoso autor de las *Memorias de Richelieu*, *Auguillon* y *Guizot*.

Carlos Pathlot, el distinguido literato francés.

Los no menos ilustres escritores Stolberg, Müller y Loterkont.

El profesor Valpicelli, viejo católico.

El Dr. Boyhmie.

Los catedráticos de la Universidad de Oxford, doctores Grant, Seager, Siphthorp y Cany-Bidde-Cope.

Lord Cavendish, del colegio de Cambridge.

C. Barber, rector del colegio de Connecticut.

El eminente publicista Schusselka.

El sabio pastor de Copenhague Iturgen Hausen.

El médico suizo Pestalozzi.

El jurista inglés Broyer, y

Los poetas alemanes Werner y Heley?

¿Es posible olvidar que se han declarado católicos en nuestros días:

El corresponsal del *Temps* de París, Andrés Alejandro Erdam.

El autor *The ritual reason* Whitx, Cárlos Walker.

El consejero del Estado de Sajonia, doctor Anger.

El intendente de Leipzig, Mr. Meister, y su hijo, bibliotecario de la ciudad.

El catedrático de Derecho político en la Universidad de Munich, Von Poezl.

El profesor de Matemáticas del University College de Londres, Mr. Clifford, y Mr. de Cytovich, redactor del diario el *Bereg*, de San Petersburgo?

¿Son estas turbas ignoradas é inconscientes, ignorantes y supersticiosas?

Pues todavía hay que añadir:

Al famoso novelista francés Julio Sadeau.

Al no menos célebre Alejandro Dumas, padre.

Al doctor Mauricio Rosental, médico especialista profesor de la Universidad de Berlín y judío por añadidura.

Al catedrático de Matemáticas de Calcuta, Babu P. Ghosh.

Al redactor de la *Revue des Deux Mondes*, de París, Mr. Buloz.

Al doctor Piedalla, consejero general del departamento de Loir et Cher.

Al insigne historiador y magistrado de la Audiencia de Constanza, Reynalde Baumstark, tan versado en nuestra historia y nuestra literatura.

Al senador italiano y catedrático de Filosofía en la Universidad de Nápoles, Augusto Vera.

Al economista escéptico Mr. Decazes.

A Mr. de la Bellouère, director del diario anticatólico de París *Le Siecle*.

Al eminente estadista inglés lord Beacondfield (sir Benjamin d'Israeli).

Al autor de las *Memorias del Diablo*, Federico Soulié.

Al conocido publicista Emilio Girardin.

Al profesor inglés Mr. Grey Montreni, nieto del célebre conde Grey.

Al premio literato alemán Mr. Hillero, que abjuró en manos del Arzobispo de Friburgo.

Y a Mr. Joubert, senador ateo de la vecina República.

A esta pléyade de ilustres talentos se agrega otra no menos numerosa de aristócratas en todos los países como los siguientes:

Los príncipes de Solms Braunnfels, de Iremburg-Birsteln, de Lowenstein Werthein, y Enrique de Hanau.

Los lores ingleses Nelson, Fiding, Campden, heredero del condado de Gainsborough Courtenay, Atchinson y conde de Ashburam.

El vizconde de Lyons, embajador de la gran Bretaña en Francia.

Cárlos Douglas, hermano del duque de Hamilton.

El vizconde de Bury, hijo del conde Abermarley.

El duque de Norfolk.

En Alemania, además de los que hemos citado:

El baron de Banibam, que se ordenó de sacer-

—¿Con otro ángel?

—Con otro, y como si dijéramos, el *pedant* de tu Cármén.

—¡Dios es grande!

—¡Y sobre todo, misericordioso! Ya verás.

Tú sabes que aunque siempre fui un trone-ra, nunca renegué del todo de mi respetable familia, que es una dinastía de neos y devotos....

—Recuerdo todavía los chascos que te llevabas con tus cartas, que siempre creías traían libranzas ó billetes de Banco, é infaliblemente encerraban estampas y cédulas de la Corte de María.

—Y te acordarás también de aquel corazoncito bordado de mi hermanita Josefina en el forro del chaleco.

—Mucho, mucho.

—Pero yo hice más que tú. No sólo fui librevividor, pues eso, que disculpaba la edad, entre Dios y mi confesor se hubiera quedado, sino que, como un energúmeno, hostigado por una vanidad, una impaciencia y una ferocidad de sectario, me lancé a la lucha política, y a romper lanzas en *La Jarana*, periódico reformador y descamisado, en favor del matrimonio civil, del protestantismo, de la masonería, y de cien abominaciones más.

—¡Siempre fuiste exagerado!

—Como a Saulo, y como a tí, el Señor me envió misericordiosamente quien me detuviese al borde del precipicio...

—¡Tu pobre madre!

—No.

—¿Tu hermanita Josefina?

dote en Stuttgart en 1881, haciéndose también católicos:

El duque de Urach.

El baron Von de Borch.

El conde Maximiliano Zedtaitz.

El conde de Seebach, representante de la Sajonia cerca de Napoleón III, y

El duque Pablo de Mecklemburgo.

En Rusia:

El príncipe Alejandro de Gallitzin.

En Holanda:

El aristocrático Vau Keppel.

En Austria:

El conde Batthyanyi.

En Italia:

El marqués de Pepoly, el príncipe Sermotta, y

Los diputados liberales Francisco Boré, Juan Laura y Augusto Rúspli.

En Suecia:

El baron Guillermo de Wedel Karlgberg, chambelán del rey.

Y en Dinamarca:

El conde de Moltkue Huitfeldt, ministro plenipotenciario de este reino en París.

¡Qué cuadro más conmovedor no ofrece también el orgulloso capitán del siglo, el valiente Napoleón I, despreciador de las excomuniones pontificias y carcelero del Papa, enseñando devotamente en la isla de Santa Elena el Catecismo católico a inocentes pequeñuelos, para apartarlos del seductor abismo de la impiedad!

NOTICIAS.

El lunes 2 del corriente mes, cumplió el Papa Leon XIII 82 años, y el día siguiente se celebró el décimotercero aniversario de su coronación.

Roguemos al Señor que prolongue los días del venerado Pontífice.

En la línea de Granada, entre Bobadilla y Antequera, descarriló el tren correo el martes a la tarde, resultando heridos varios viajeros, alguno de ellos gravemente.

Más ó menos abundantemente, ha llovido, según noticias en casi todas las provincias de España, y el temporal ha alcanzado a toda Europa, siendo muy duro en el Canal de la Mancha.

También lo ha sido en el Mediterráneo, pues de las Baleares dicen que el vendaval ha causado destrozos y obligado a los buques a adoptar precauciones.

Se ha vendido en New York una Biblia, impresa en Maguncia en 1450, y atribuida a Gutenberg. El precio de adjudicación ha sido de 75.000 pesetas.

En una fábrica de bujías y jabón sita en el barrio del Pacífico, de Madrid, ocurrió el martes una explosión que ocasionó la muerte de un operario y produjo en el edificio destrozos cuyo importe se calcula entre 10 y 15.000 duros.

Ha llegado a Tánger la Comision militar española, compuesta de los oficiales de ingenieros señores Cañizares y Velarde, destinados a las órdenes del sultan.

Tan pronto como se les agregue el médico de Sanidad militar nombrado para acompañarles, saldrán para Casa Blanca, emprendiendo desde allí el viaje a la capital del imperio.

En la *Guía oficial* repartida por la subsecretaría del ministerio de la Gobernacion figuran, según dice un periódico de Madrid, con el apellido Alvarez, 96 sugetos; Fernandez, 272; Garcias, 348; Gomez, 132; Gonzalez, 241; Gutierrez, 52; Hernandez, 77; Jimenez, 67;

—Tampoco.

—¿Tu mujer?

—Estaba soltero.

—¿Una enfermedad?

—Mémos. ¡Una divinidad!

—¡Tú, tú, tú, tú! Adelante, adelante, como decias hace poco. ¡Me la figuro!

—Una Raquel maravillosa, en comparación de quien todas las mujeres me parecían legañasas Lias, clavó mi turbulenta é inconstante voluntad, en términos, que mudé de vida, dejé de fumar, perdí el apetito, caí malo, y sentí que aquella vez iba serio.

—¡Diplomática seria!

—Todo lo contrario. No había logrado hablarla nunca.

—¿Usabais de telégrafos?

—Año y medio había pasado, y todavía no se había dignado oirme una sola vez ni recibir una sola carta.

—¡Conducta propia de una gran reina!

—¡O de una gran mujer! A la señora, conocida de ambos, a quien yo había encomendado dar el primer paso en nuestras relaciones (porque yo quemé las naves y hablé de matrimonio), la declaró que «huérfana de madre no pensaba en casarse por entonces; pero que de hacerlo alguna vez, su resolución era irrevocable, había de hacerlo con un buen cristiano (como lo era ella y como lo habían sido sus padres) ó con nadie. Que siendo mis ideas y conducta las que se decian, me suplicaba no insistiese y la dejase en paz.»

—¡Qué bien vengaba a las demás hijas de Eva!

Lopez, 237; Martinez, 197; Nuñez, 29; Perez, 194; Ramirez, 24; Rodriguez, 180; Ruiz, 109; Sanchez, 164 y Vazquez, 38.

De apellidos de color hay 33 Blancos, 3 Colorados, 7 Bermejos, 77 Morenos, 10 Prietos, 3 Rojos, y 39 Rubios.

Por el lado del volúmen hay un Gordo, un Gordon y tres Gordillos, 26 Delgados, un Enjuto, un Mediano, cinco Chicos, dos Bajos, y un Bajuelo.

Se cuentan 20 Calvos, y en compensacion 11 Cabellos, 18 Canos, y 15 Crespos.

Hay 18 Leones, dos Lobos, dos Aguilas, dos Alanos, tres Corderos, dos Vacas, dos Toros, un Becerro y seis Becerras.

De Manzanos, Perales, Olmos, Robles y demás especies del reino vegetal, no acabaríamos nunca: así como la clasificacion de apellidos tomados a las artes y a la industria. Para muestra bastan esos botones.

El Sr. Cura de Salvaleon (Badajoz), D. Ambrosio Maqueda, ha recibido de un penitente 2.394 reales para entragar en calidad de restitucion a D. Francisco Cerrojo.

Dice un periódico de Alicante, que la Diputacion de aquella provincia ha gastado en el espacio de diecisiete años 42.000 duros en muebles, ropas de casa y demás enseres, para uso de los gobernadores civiles que se han sucedido en el mando.

Segun noticias de Barcelona, las obras del Palacio que en la capital de Cataluña se construye para la Familia Real, tocan a su término. Los periódicos locales hacen grandes elogios de ese hermoso edificio, en el cual han trabajado los primeros artistas de aquella ciudad. Citan como notables el salon del Trono, el comedor, el gabinete de la reina y el dormitorio del rey.

Refiere un periódico que el domingo, hallándose en el púlpito de la catedral de Santander el canónigo D. Gregorio Guilarte, se sintió acometido de un derrame seroso que, no sólo le impidió continuar el sermón, sino que le hizo perder el sentido y caer en el púlpito.

Conducido a su casa (añade), dejó de existir.

**Aun queda fe**

Bajo este epigrafe dice nuestro excelente compañero *La Lectura Popular*:

«Leemos en *El Pirineo Aragonés* de Jaca:

«Como ejemplo digno de imitacion y sincero testimonio de la rectitud de conciencia que la accion revela, consignamos que por conducto de los RR. PP. Escolapios ha sido restituida mediante secreto de confesion a una rica y apreciable familia de esta ciudad la suma de 4.125 pesetas.»

Restitucion y a persona rica; he ahí una accion sublime de las que entran pocas en libra. Pero a su mérito aun podemos añadir detalles que lo aumentan.

El que habia de recibir el dinero era don Pedro Perez. El deudor le hizo entregar las 4.125 pesetas acompañadas de una cuenta en que hacia constar que su deuda era solo de 250 pesetas, pero que habiendo retenido esta cantidad en su poder desde el año 1843 se creia obligado a devolverla juntamente con los intereses compuestos de 47 años a razon del 6 por ciento.

Ahí tienen ustedes un *usurero* que no quiere perdonar un céntimo de los intereses, correspondientes al capital que coloca en el banco de los cielos.

Aun queda fe en Israel.»

**Gaceta de Madrid**

**Gracia y Justicia.**—Real decreto nombrando dean de la Santa Iglesia metropolitana de Santiago de Compostela, a D. Eduardo Valverde y Cazorla.

—Otros sobre movimiento de personal de la administracion de justicia.

—Real orden determinando el procedimiento que ha de seguirse en las reclamaciones promovidas ante los tribunales ordinarios referentes a patentes de invencion.

**Hacienda.**—Real decreto jubilando a D. Emilio Echepare, delegado de Hacienda, cesante.

Los trabajos para el nuevo ferrocarril de la costa se realizan con alguna actividad en el trayecto comprendido entre Orio y Zarauz, en el túnel que deben practicar en aquel punto y que tendrá 700 metros de longitud.

Hasta ahora el terreno ofrece bastantes facilidades y se cree poder terminar dicho túnel con bastante rapidez. Se calcula que las obras de dicho ferrocarril exigirán para su realizacion lo menos año y medio.

Ha sido aprobado el proyecto de reforma del pavimento de la Glorieta de Bilbao, segun el cual se quitará el terreno que ocupan los árboles empedrando el centro, y se colocarán aceras y dos filas de árboles alrededor.

Los representantes de Guipúzcoa han expuesto al ministro de la Gobernacion la conducta que el gobernador de dicha provincia observa respecto de la Diputacion y del Ayuntamiento de San Sebastian, recibiendo del Sr. Silvela contestacion satisfactoria.

Tambien los representantes de Vizcaya han quedado satisfechos de la actitud del ministro de la Guerra para declarar a Bilbao cabeza de zona militar.

Sobre los asuntos que han motivado el viaje a Madrid de comisionados de las tres pro-

vincias, se tratará en conferencias a que asistirán todos ellos.

La eleccion de un Diputado provincial por el distrito de Tolosa, que estaba anunciada para el dia 22 del actual, se verificará el 5 de Abril próximo.

En el instituto de Vitoria se hallan vacantes dos plazas de profesores auxiliares super-numerarios de la seccion de ciencias, las cuales han de proveerse por concurso.

**Del gobierno civil de la provincia:**

—El guarda de montes de Arbizu encontró el martes en una choza situada en el paraje denominado *Mugardi*, del monte Aralar, el cadáver de un hombre.

—Una mujer habitante en la calle de la Oria fué conducida el dia 10 al Depósito municipal, por haber sido encontrada a las ocho de la noche anterior sustrayendo patatas en una casa de la calle de Navarrería.

**De la alcaldía.**

—Los guardas de campo han denunciado a un sugeto de esta ciudad por querer introducir fraudulentamente una bota de vino, al cual se le aplicará lo que previene el artículo 27 del Reglamento de la Alhóndiga.

—Por los serenos ha sido denunciado un sugeto por escandalizar en las calles de esta ciudad, al cual se le ha impuesto la multa de 25 pesetas.

La Congregacion de Ntra. Señora de los Dolores, establecida en Pamplona en la parroquia de San Agustin, celebrará su funcion anual del Septenario Doloroso, con Misa solemne diaria y expuesto el Santísimo.

Dará principio el sábado 14 de Marzo a las diez en punto.

Habrán en los seis primeros dias una pequeña plática moral sobre el dolor que en cada uno de ellos se ha de contemplar; y en el séptimo, festividad principal de los Dolores, a las diez se cantará Tercia, durante la cual se celebrará Misa rezada, y despues se celebrará la solemne con sermón, que predicará el Licdo. D. Félix Navarro.

El Santísimo estará expuesto hasta las cuatro de la tarde, en que, cantadas Completas, se reservará.

El dia inmediato sábado, a las nueve de la mañana se celebrará la funcion general por los Congregantes difuntos.

A la Misa de rogativa que se celebró ayer en el altar de nuestro glorioso Patrono San Fermin, asistió una comision del Ayuntamiento y tal número de fieles que la capilla estaba casi llena.

La Misa fué solemne y celebrada por el señor párroco de San Lorenzo.

¡Dios escuche nuestros ruegos!

Se ha hecho la siguiente curiosa observacion sobre la cifra del corriente año, 1891.

Añadiendo el primer guarismo al segundo, resulta el tercero.

Restando el cuarto número del tercero, resulta el segundo.

Y sumando los cuatro guarismos, resulta la cifra del siglo actual: 19.

Solemne novenario que al excelso patriarca San José consagra la parroquia de San Agustin.

Dará principio el viernes 13 exponiéndose Su Divina Majestad en turno de Cuarenta Horas a las cinco de la tarde. A las seis y media se cantarán Completas y Salve de mision; habrá Sermón, Novena y Gozos, concluyendo con la Reserva.

Solemizará estos actos la Capilla de Música de la Catedral.

Por la mañana se dirá la Novena despues de la Misa de nueve.

Los sermones estarán a cargo del Párroco.

El escultor que ha construido la hermosa efigie del Sagrado Corazon de Jesus traída recientemente a la iglesia de San Agustin, de esta ciudad, se llama D. Miguel Castellana y tiene su establecimiento en Barcelona, Balmes 33.

Dijimos, hace dias, con datos que nos fueron facilitados en las oficinas del gobierno civil de la provincia, que habia ingresado en el hospital provincial una jóven que se sintió enferma despues de haber comido un churro que le habia dado un churrero de esta capital.

Noticias fidedignas nos permiten decir hoy (y en ello nos complacemos) que aquella jóven se vió libre de tal indisposicion en muy pocos dias, y que durante su breve permanencia en el hospital no ofreció síntomas de envenenamiento ni de cosa semejante, siendo, por lo tanto, infundados los rumores que acerca del particular han circulado.

En el *Boletín oficial* del dia 11 del corriente, se halla el anuncio de la vacante de Médico cirujano del valle de Araquil. El agraciado vendrá a reunir un sueldo de 3.250 pesetas con más cien para alquiler de casa. Los aspirantes podrán presentar sus solicitudes documentadas hasta el 26 del actual.

**Consumo de carnes.**

En el matadero de esta ciudad fueron sacrificados ayer 3 bueyes, 3 terneras, 10 carneros y 2 ovejas.

**SECCION RELIGIOSA.**

**Viernes.**—Abstinencia de carne.—*La Preciosísima Sangre de Nuestro Señor Jesucristo. Santos Leandro, arzobispo, Rodrigo, Salomon, Macedonio, Patricia y Modesta, mártires, Cristina, vírgen y mártir, y Eufrasia, vírgen.*

En la Catedral.—A las diez y media Misa conventual con sermón a cargo del cuaresmero señor Jaso.

En San Saturnino.—Cuarenta Horas.—Se expone S. D. M. a las cinco y se reservará a las siete, terminando con el Rosario.

En San Lorenzo.—Al oscurecer Septenario Doloroso, Rosario y Vía-crucis.

En San Agustin.—Comienza la Novena de San José, que se anuncia en otro lugar en este número.

En las Adoratrices.—A las seis de la tarde se expone S. D. M., se rezará la estacion y despues se hará la Novena de San José con plática y cánticos y la Reserva.

**Apostolado de la Oracion.**

**ORACION COTIDIANA PARA ESTE MES.**

¡Oh Jesus mio! por medio del Corazon immaculado de Maria Santísima, os ofrezco las oraciones, obras y trabajos del presente dia, para reparar las ofensas que se os hacen, y por las demás intenciones de vuestro Sagrado Corazon.

Os las ofrezco especialmente, a fin de que en los cristianos resplandezca la pureza y santidad de costumbres que glorifica al Padre celestial, y es prenda de vida eterna.

**PROPÓSITO.**

Rezar algo en familia, siquiera antes y despues de la refeccion corporal, y exhortar a la frecuencia de sacramentos.

**ULTIMA HORA.**

**TELEGRAMAS**

(DE NUESTRO SERVICIO PARTICULAR)

Madrid 12 (9,30 n.)

Se han amotinado las cigarreras pidiendo el relevo de los jefes de la fábrica. A las cuatro de la tarde desalojaron el local.

El consejo de ministros ha carecido de importancia.

Madrid 12 (10 n.)

Por la comision de actas del Congreso se han examinado las correspondientes a Villajoyosa, Córdoba y Don Benito.

Ahora comienza el banquete de los zorrillistas.

Madrid 12 (10,15 n.)

Sigue aplazada la combinacion de gobernadores.

Las sesiones de las Cortes han carecido de importancia.

Se dice que el Congreso quedará constituido el lunes.

**TELEGRAMA DE LA BOLSA**

recibido por el Corrador de Comercio de esta plaza D. RICARDO SAMANIEGO.

Madrid 12 de Marzo a las 4 t.

**Fondos públicos y valores comerciales**

Deuda perpetua al 4 p.8 interior.	77,55
En títulos pequeños.	78,65
Deuda perpetua al 4 p.8 exterior.	78,90
En títulos pequeños.	79,25
Deuda amortizable al 4 p.8	89,80
En títulos pequeños.	89,85
Billetes de Cuba, 1890	98,15
Acciones Banco España	408,50
Acciones de la C. A. de Tabacos.	89,00

**Bolsas extranjeras.**

4 p.00 exterior español, Paris.	76,87
3 p.8 francés	95,25

**Cambios.**

Paris a 8 d/v ben.º al papel	2,85
Londres a 8 d/v libra esterlina	25,96

**Aspecto de la Bolsa.**

Tendencia sostenida

**ANUNCIOS PREFERENTES.**

**El Tesoro escondido,**

ó sea EL CORAZON SAGRADO DE JESUS, por el P. Juan de Loyola, de la Compañía de Jesus. Se halla de venta en esta administracion al precio de 80 céntimos de peseta ejemplar.

**Liquidacion FERRETERÍA PAMPLONESA**

Calle de Eslava núm. 1.

**La Iglesia y la Masonería**

Querrela del Gran Oriente español, contra *La Verdad*, revista católica semanal de Castellon de la Plana, por supuestas calumnias é injurias a la Masonería española. Reseña íntegra del juicio oral, con los discursos de los acusadores, de los defensores y la sentencia absolutoria y definitiva.—Un tomo en 4.º una peseta. Por correo, 5 céntimos más.

Se vende en la administracion de EL TRADICIONALISTA.

**M. Rubio**

CIRUJANO-DENTISTA, PLAZA DE LA CONSTITUCION, 49, 3.º 49, CUBIERTOS DE IRUÑA, 49

**Quieto aquí**

El propietario del tan acreditado almacén de camisas conocido por "LA GRAN BRETAÑA", pone en conocimiento del público en general, que con motivo de haberse quedado con las existencias de la quiebra de una fábrica española, hace desde hoy una baja considerable en dicho artículo y a la vez les advierte tiene un completo surtido en sillas de paja y rejilla, espejos, cómodas, armarios roperos; todo a precios sumamente baratos.

"La Gran Bretaña", Estafeta 25, Pamplona.

**Garbanzo superior de Salamanca**

se ha recibido en

LA PROVEEDORA NAVARRA

Calle de Eslava, núm. 1.

**Breve ejercicio**

para honrar cada dia del mes de Marzo al Patriarca San José, por D. Félix Sardá y Salvany, Presbítero, Director de la *Revista popular*.

Se vende en la administracion de EL TRADICIONALISTA a 30 céntimos de peseta en rústica y a 65 en tela con planchas

**Homilías**

breves y populares sobre los evangelios de todas las dominicas del año, con otros discursitos sacados para algunas fiestas ó circunstancias, compuestos en italiano por el P. J. B. Centurione, de la C. de J.

Se vende a dos pesetas en la administracion de este periódico.

**Manual**

de la Santa Misa y de los Santos Sacramentos de Penitencia y Comunión.

Este librito que consta de 100 páginas, se vende en esta administracion al precio de 25 céntimos de peseta.

**EL CAMINO DEL CALVARIO**

Este es el título de un librito, en verso, muy a propósito para practicar con fruto la santa y utilísima devocion del VIA-CRUCIS. En este mismo librito se hallan, tambien en verso, demás de las Estaciones del Calvario, pensamientos y reflexiones acerca del *Rey de la Pasion y Los Siete Dolores de Maria Santísima*.

Este librito, impreso en buen papel y encuadernado a la holandesa, se vende a 75 céntimos de peseta en la administracion de este periódico, en la librería de D. R. Bescaña y en casa de su autor D. Santiago Leraoz, Párroco, Caparros.

Se regala con cada ejemplar un diálogo jocoserio, en verso, titulado "La Víspera de unas fiestas."

**Surtido en novenas**

Las hay del Sagrado Corazon de Jesus, de Nuestra Señora del Carmen, Nuestra Señora de la Merced, Nuestra Señora de las Nieves, Nuestra Señora del Pilar, Nuestra Señora de los Remedios, de las Animas, San Antonio de Padua, San Francisco Javier, San Joaquin y Santa Ana, San José, San Miguel, San Ramon Nonnato, San Roque, Santa Bárbara, Santa Catalina, Santa Lucia, Santa Rita, Santa Teresa de Jesus, etc., etc. en la administracion de este periódico.

**MEDITACIONES segun el método de San Ignacio de Loyola**, sobre las verdades fundamentales para la enmienda de la vida, misterios y virtudes de Nuestro Señor Jesucristo, de la Virgen y de los Santos. Forma tres tomos en 8.º mayor y se vende a 8,25 pesetas, en piel.

**UN FOLLETO INTERESANTE**

**Reclamaciones legales de los Católicos españoles**

Consta de 150 páginas en 8.º y se vende en esta administracion a 50 céntimos de peseta.

**Manual del Apostolado de la Oracion**

publicado por el Centro superior de España conforme a la última edicion de la Direccion general. En tela con planchas se vende a 75 céntimos de peseta.

**Las tres rosas de los escogidos,**

por MONSEÑOR SEGUR.

Es un libro de 170 páginas en 8.º Su precio 0'75 pesetas en rústica y 1'25 en tela.

**Espera**

novela original de la conocida escritora Aurora Lista, ilustrada con los finos dibujos del distinguido artista D. Paciano Ros.

Se han recibido ejemplares en esta administracion y se vende a 75 céntimos de peseta en rústica y 1,25 pesetas en percalina y plancha dorada.

IMPBENTA A CARGO DE JOSÉ ERICE

Calle de Mercaderes numero 18, bajo.

# AÑO CRISTIANO

6 ejercicios devotos para todos los dias del año

Escrito en francés por el P. JUAN CROISSET de la Compañía de Jesus, y traducido al castellano por el P. JOSE FRANCISCO DE ISLA, de la misma Compañía. Adicionado con las vidas de los Santos y festividades que celebra la Iglesia de España, y que escribieron los PP. Fr. Pedro Centeno y Fr. Juan de Rojas, de la Orden de San Agustín. Última y completa edición, esmeradamente corregida y nuevamente adicionada con el Martirologio romano íntegro, los Santos recién aprobados, y un índice alfabético con los nombres de todos los Santos que pueden imponerse á los bautizados.

Esta obra contiene en los doce tomos primeros las vidas de los Santos de que reza la Iglesia: y en los demás se encuentran explicadas las dominicas del año y dias de la Cuaresma. Es obra muy instructiva y piadosa. San Francisco de Sales decía, que la diferencia que vemos de la música puesta en nota á la cantada, es la que va del Evangelio á la vida de los Santos; pues que en la vida de los santos se ve el Evangelio práctico.

Precio de la obra 40 pesetas pasta relieve. Se vende en esta administracion.

## OBRAS

DE LA

# LIBRERÍA RELIGIOSA DE BARCELONA

Pesetas

Estudios filosóficos sobre el cristianismo, por Augusto Nicolás, 3 tomos pasta.	9
La India cristiana ó Cartas bíblicas, por el R. P. Fr. Pedro Gual, 1 t. pasta.	3
Correspondencia entre un ex-director de Seminario y un joven sacerdote . . .	2
Fabiola ó la Iglesia de las Catacumbas, por el Cardenal Wissemann, en tela . . .	2'25
Las horas serias de un joven, por M. Carlos Saint-Foix, pasta entera . . .	1'25
Llave de oro ó serie de reflexiones que para abrir el corazón cerrado de los pobres pecadores ofrece á los confesores nuevos el P. Claret, pasta entera . . .	1'75
Manual de piedad, un tomo en 8.º, relieve . . . . .	1'50
Retiro espiritual para un dia cada mes, por el P. Croiset. . . . .	1'50
El hombre feliz independiente del mundo y de la fortuna, pasta entera. . . .	2'50
El hombre infeliz en treinta y cinco diferentes estados de esta vida, consolado en cada uno de ellos, pasta entera . . . . .	1'50
Meditaciones, soliloquios y manual del glorioso Doctor San Agustín, pasta . .	1'50
La devoción al Sagrado Corazón de Jesus, por el P. Croiset, 2 tomos relieve. .	3
Quadrupani, documentos para tranquilidad de las almas timoratas en las dudas ó escrúpulos que les sobrevengan en su vida espiritual, relieve. . . . .	1
Ejercitatorio de la Vida espiritual, tratado de mística y ascética pasta, entera. .	1'50
Introducción á la Vida devota, escrita en francés por San Francisco de Sales . .	1'50
Guía de pecadores, copiosa exhortación á la virtud, por Fr. Luis de Granada. .	3
Combate espiritual, por el V. P. D. Lorenzo Escupoli, 2 tomos pasta entera . .	3
Vida de San Luis Gonzaga, nueva edición seguida de la Novena y Oraciones. .	1,50
El Colegio ó Seminarista teórica y prácticamente instruido, 2 tomos pasta. . .	3
Entretamientos espirituales de San Francisco de Sales, pasta entera . . . . .	2,50
Historia universal de la Iglesia (Alzog), 4 tomos en 4.º pasta entera . . . . .	11
Id. eclesiástica de España (Lafuente) id. id. id. . . . .	11
Id. de la Iglesia desde N. S. Jesucristo hasta el Pontificado de Pio IX . . . . .	2,75
Colección de pláticas dominicales (Claret), 7 tomos en 8.º mayor pasta entera .	15,75
Ejercicios de San Ignacio de Loyola (Ibargüenoiia), 2 tomos pasta entera . . . .	3
Id. espirituales de San Ignacio (Claret), en pasta entera . . . . .	1,75
DIFERENCIA ENTRE LO TEMPORAL Y LO ETERNO, y crisol de desengaños, por el P. Nieremberg. Un tomo en 8.º mayor, pasta entera . . . . .	2,50
EL ESPÍRITU DE SAN FRANCISCO DE SALES, Obispo y Príncipe de Ginebra. En esta obra se ven las virtudes prácticas del Santo, que de un modo muy elocuente nos enseñan como las hemos de imitar. Un tomo en 8.º, pasta . . . . .	2'50
LA ÚNICA COSA, ó reflexiones, pensamientos y oraciones para morir santamente seguido de LA ETERNIDAD SE ACERCA. Un tomo en 8.º mayor, pasta. . . . .	2'50
CAMINO RECTO y seguro para llegar al Cielo. En relieve . . . . .	1'25
El mismo, aumentado con el Oficio de la Semana Santa . . . . .	1'50
LAS GLORIAS DE MARÍA.—Esta preciosa obra que escribió San Alfonso María de Liguorio, es la más á propósito para enfervorizar á los fieles en su devoción á María. Un tomo en 8.º mayor, pasta entera . . . . .	2'25
MANUAL DE MEDITACIONES del P. Tomás de Villacastin. Un tomo en relieve. . .	1'15
UN MES CONSAGRADO Á MARÍA.—Un tomo en 16.º mayor . . . . .	1'15
MEDITACIONES PARA SEÑORITAS. En relieve . . . . .	1'50
EL DIRECTORIO ASCÉTICO, del P. Scaramelli (compendiado). Un tomo en pasta. .	2'50
EJERCICIO DE PERFECCION y virtudes cristianas, por el V. P. Alfonso Rodríguez de la Compañía de Jesus. Tres tomos en 4.º, pasta entera. . . . .	8'25
MEDITACIONES ESPIRITUALES del V. P. Luis de la Puente. Tres tomos, pasta. .	7'50
SERMONES DE MISION, por Claret. Tres tomos en 8.º mayor, pasta entera . . .	6'75
DEL MATRIMONIO CIVIL. Un tomo en 8.º, pasta entera . . . . .	1'50
LA DEVOCION Á SAN JOSÉ. Un tomo en 8.º, pasta entera. . . . .	1'50
DE LA IMITACION DE CRISTO y menosprecio del mundo por Tomás de Kempis. .	1'25
VISITAS AL SANTÍSIMO SACRAMENTO y á María Santísima para todos los dias. .	1
CONCORDANTIARUM SS. SCRIPTURÆ MANUALE. Un tomo en 8.º mayor, pasta. . . .	5'25
TRATADITO SOBRE LAS PEQUEÑAS VIRTUDES por el P. Roberti, S. J. . . . .	0'80

# LIBRERÍA CATÓLICA

MERCADERES, 18

En este establecimiento, á cargo de JOSE ERICE, hay á la venta un gran surtido de libros de texto, de todas las asignaturas, para los Seminarios.

En el mismo encontrarán otras varias y útiles obras como *Waldo Ubaldi, Compendium Theologiae Moralis y Casus Conscientiae*, por Gury, *Tesoro del Sacerdote* (última edición), por el P. Mack, *Elementos de Teología Dogmática*, por S. Cheuppe, *Catecismo de la Doctrina Cristiana explicado*, por Mazo, y otras.

Hay un buen surtido en Devocionarios de todas clases y precios; Breviarios Diurnos, etc., etc.

Enciclicas, Pastorales, folletos é infinidad de obras.

Asimismo se encarga de facilitar con prontitud todas las obras que se le pidan no siendo contrarias al dogma católico y á la moral.

Se admiten suscripciones á todas las revistas y periódicos católicos.

## AGUA DE AZAHAR

DE LA  
COMPAÑIA FABRIL TENA  
SEVILLA

RECONOCIDA COMO LA MEJOR  
por su exquisita fragancia y altas virtudes  
medicinales.

### ¿PARA QUÉ SIRVE EL AGUA DE AZAHAR?

He aquí la opinión de los más eminentes médicos.

El AGUA DE AZAHAR de la Compañía fabril TENA de Sevilla, es el medicamento más seguro, sencillo y eficaz para combatir todos los padecimientos nerviosos y del corazón.

Tómese una cucharada de AZAHAR para ó bien mezclada con té, tila, manzanilla ó agua azucarada y se conseguirá calmar radicalmente el sistema nervioso, devolviéndole el bienestar al cuerpo y la tranquilidad y energía al espíritu.

Primera calidad : 2,50 pesetas, botella.—Segunda : 1,50 y 2.

EVÍTENSE LAS NUMEROSAS FALSIFICACIONES  
É IMITACIONES.

Exíjanse siempre la marca registrada *La Giralda de Sevilla* y la firma TENA en las etiquetas.

Depósitos en las principales Farmacias, Perfumerías y Droguerías de toda España.



# MARTIRES DE OGAÑO

NOVELA ORIGINAL DE

D. Manuel de Búrgos y Mazo

Se vende á TRES PESETAS en la administracion de este periódico.

## OFICIO DE LA SEMANA SANTA

traducido al castellano con notas aclaratorias de las ceremonias de la Iglesia. Contiene además el ordinario de la Misa, varias meditaciones para cada dia de la semana, seguidas de rimas sagradas sobre los pasos de la Pasión y muerte de Nuestro Señor Jesucristo, la semana de Pascua y varias oraciones para confesar y comulgar.

Este bonito devocionario encuadernado en piel y corte dorado se vende á 2 pesetas en la administracion de este periódico.

En todas las Farmacias, Perfumerías y Bazares

# La VELOUTINE

Flecos de Arroz especial

Preparado al Bismuto por CH<sup>re</sup> FAY, Perfumista

8 PARIS - 9, Rue de la Paix, 9 - PARIS

## CARTAS

DE

# UN "FILÓSOFO INTEGRISTA"

AL DIRECTOR DE «LA UNION CATOLICA»

por D. J. M. ORTI Y LARA

Catedrático de la Universidad de Madrid y Miembro de la Academia Romana de Santo Tomás de Aquino.

Van precedidas estas Cartas de un prólogo que pone de manifiesto el germen de racionalismo que se descubre en ellas, inculcado desgraciadamente en muchos católicos, y que los hace víctimas del funesto espíritu conciliador que perturba tanto la sociedad cristiana. Acompañan á dichas Cartas notas luminosas que aclaran y confirman el texto.

Forman estas Cartas un precioso volumen en 8.º prolongado de unas 300 páginas con el retrato del autor. Precio, tres pesetas.

Se venden en las principales librerías y en esta Administracion. Los pedidos á la Biblioteca de *La Ciencia Cristiana*, Bolsa, 10, principal, Madrid.

## OBRA NUEVA

# LECCIONES de EDUCACION CRISTIANA

POR

TEODORO EDERRA

Recomendamos eficazmente esta obrita que ha sido reputada por parte de D. Félix Sardá y Salvany como una de las mejores que para la propaganda popular se han escrito en nuestros dias, y que así mismo ha sido muy recomendada por dicho señor Sardá en la *Revista Popular* correspondiente al 13 de Febrero último.

Encuadernada en tela con bonitas tapas de lujo á 6 reales, á 5 en cartón y á 4 en rústica. Se vende solamente en la Administracion de este periódico.

## DEVOCIONARIO ESCOGIDO

entresacado de los libros de piedad de nuestros más selectos autores por los Padres Francisco de Paula Maruri y Cecilio Gomez Rodeles, de la Compañía de Jesus.

Se vende en esta administracion á 1'60 pesetas en tela con planchas, 2'25 en piel 3'25 en piel y corte dorado, y 5'25 en chagrin y corte dorado.